

ВІДОМОСТІ
про інформаційне забезпечення освітньої діяльності у сфері вищої освіти

1. Інформація про наявність бібліотеки

Найменування бібліотеки	Площа (кв. метрів)	Обсяг фондів навчальної, наукової літератури (примірників)	Площа читального залу (кв. метрів), кількість місць	Примітка*
Наукова бібліотека ДВНЗ “Прикарпатський національний університет імені Василя Стефаника”	4.817 кв.м	823.781 прим	14 читальних залів; 820 посадкових місць; площа читальних залів – 1.720,62 кв.м. в т.ч. електронний читальний зал на 4 посадкових місць	Наявна електронна бібліотека http://lib.pu.if.ua/elibrary.php

2. Забезпечення підручниками, навчальними посібниками, довідковою та іншою навчальною літературою

Найменування навчальної дисципліни	Автор підручника (навчального посібника тощо)	Найменування підручника (навчального посібника тощо)	Найменування видавництва, рік видання	Кількість примірників**
I. Цикл загальної підготовки				
Педагогіка і психологія вищої школи	Мащенко Н. І.	Основи педагогіки і психології вищої школи : курс лекцій / Наталія Іванівна Мащенко. – 2-е вид., доповн. й перероб.	Кременчук, 2006.	17
	Слепкань З. І.	Наукові засади педагогічного процесу у вищій школі	К.: Вища школа, 2005.	10
	Подоляк Л. Г., Юрченко В.І.	Психологія вищої школи: підр. – вид. 2-е, доп. і перероб.	К. : Каравела, 2008.	12
	Вітвицька С. С.	Практикум з педагогіки вищої школи: навч. посіб.	К.: Центр навчальної літератури, 2005.	28
	Фіцула М. М.	Педагогіка вищої школи : навч. посіб.	К.: Академвидав, 2006.	65
Методологія та організація наукових досліджень	Крушельницька О. В.	Методологія та організація наукових досліджень [Текст] : навч. посіб. / Ольга Володимирівна Крушельницька.	К.: Кондор, 2006. – 206 с.	4
	Дугчак О. І.	Методологія та організація наукових досліджень [Текст] : конспект лекцій / Олена Іванівна Дугчак.	Івано-Франківськ: ПНУ, 2015. – 81 с.	2
	Цехмістрова Г. С.	Методологія та організація наукових досліджень [Текст] : навч. посіб. – 2-е вид., доп. / Галина Степанівна Цехмістрова. – Рек. МОН.	К.: ВД «Слово», 2012. – 352 с.	1

Сучасні інформаційні технології	Косинський В. І., Швець О.Ф.	Сучасні інформаційні технології [Текст] : навч. посіб. – 2-е вид., доп. / Валентин Іванович Косинський Цехмістрова. – Рек. МОН.	К. : Знання, 2012. – 318 с.	2
	Буйницька О. П.	Інформаційні технології та технічні засоби навчання : навч. посіб.	К. : Центр учб. л-ри, 2012. – 240 с.	13
	Широков В. А.	Корпусна лінгвістика : моногр. / В. А. Широков, О. В. Бугаков, Т. О. Грязнухіна, О. М. Костишин, М. Ю. Коригін.	К. : Довіра, 2005. – 471 с.	3
	Мудрий Я. С. (уклад.)	Сучасні інформаційні технології в освіті : метод. рек. / уклад. Я. С. Мудрий	Чернівці : ЧНУ ім. Ю. Федьковича, 2010. – 51 с.	10
	Панченко О. І.	Сучасні інформаційні технології у діяльності перекладача : навч. посіб.	Дніпропетровськ : Пороги, 2010. – 168 с.	5
Сучасна література країни, мова якої вивчається	Dudchenko M.	Highlights of English and American Literature: навч. посібник	Суми: Університетська книга, 2006.	5
	Ed. by C. Bode	American Perspectives: The United States in the Modern Age.	Washington: UN Information Agency, 1992.	5
	Brandbury, Malcolm.	The Modern American Novel.	Oxford – New York: Oxford University Press, 1985.	2
	Brodey K., Margaretti F.	Focus on English and American Literature.	М.: Айрис Пресс, 2003.	11
	Криворучко С. К.	Література країн Західної Європи межі ХХ-ХХІ століття : підручник	К. : Видавничий дім Дмитра Бураго, 2016. – 248 с.	5
II. Цикл професійної підготовки				
Основна іноземна мова	Burgess S., Acklam R.	Advanced Gold.	Pearson Education Limited, 2001.	55
	Кульчицька О.О., Бистров Я.В.	Разом до успіху [Now We are in Charge]	Вінниця: Нова Книга, 2013.	90
	Clare A, Wilson J.J.	SpeakOut. Advanced Student's Book (2nd edition)	Pearson Education Limited, 2016	*
	Clare A, Wilson J.J.	SpeakOut. Advanced Workbook (2-nd	Pearson Education Limited, 2016	*

		edition)		
Загальнотеоретичний курс другої іноземної мови	Лопатникова Н. Н., Мовшович Н. А.	Лексикология современного французского языка= Lexicologie du francais moderne : Учебник для институтов и факультетов иностранных языков. – 4-е изд., испр. и доп.	М. : Вища школа, 2001.	2
	Лопатникова Н.Н.	Лексикология современного французского языка: Учебник.- 5-е изд., испр. и доп.	М. : Высш.шк., 2006.	3
	Морошкіна Г.Ф.	“La langue et la civilisation française a travers des siècles” : Історія французької мови : навч. посібник	Вінниця : Нова Книга, 2011.	20
	Скрелина Л.М., Становая Л.А.	История французского языка : учебник	М. : Высшая школа, 2001.	10
	Огуй О.Д.	Лексикологія німецької мови	Вінниця : Нова книга, 2003. – 416 с.	32
	Гінка Б. І.	Лексикологія німецької мови : лекції та семінари : навч. посіб. для студентів-германістів. - вид. 2-е, переробл. і доп.	Тернопіль : Редакційно-видавничий відділ Тернопільського нац. пед. ун-ту ім. В. Гнатюка, 2008. – 420 с.	2
	Moskalskaja O.I.	Grammatik der deutschen Gegenwartssprache	М: Издательский центр «Академия», 2004. – 352 с.	*
	A. A. Wenhrynowytsch	Testaufgaben in der theoretischen Grammatik der deutschen Sprache	Івано-Франківськ: КГМ, 2009. – 35 с.	*
Сучасні лінгвістичні теорії	Дойчик О.Я.	Методичні рекомендації для самостійної роботи студентів з навчальної дисципліни «Сучасні лінгвістичні теорії»	Івано-Франківськ, 2015.	50
	Селіванова О. О.	Сучасна лінгвістика: напрями та проблеми : підруч.	Полтава : Довкілля-К, 2008. – 712 с.	3
	Штерн І. Б.	Вибрані топіки та лексикон сучасної лінгвістики : енцикл. словн.	К. : «АртЕК», 1998. – 336 с.	2

	Под. ред. А.А. Кибрика, И.М. Кобозевой, И.А. Секериной.	Современная американская лингвистика: Фундаментальные направления.	М.: Эдиториал УРСС, 2002.	3
	Sukhorolska S.M., Fedorenko O.I.	Methods of linguistic analysis: study manual	Lviv: "Intelekt-Zakhid", 2009.	3
	Полюжин М.М.	Курс лекцій з лінгвістичної історії: навчальний посібник для студентів філологічних спеціальностей	Вінниця: «Фоліант», 2004.	5
	Чурилина Л.Н. (сост.)	Актуальные проблемы современной лингвистики: учебное пособие / 2-е изд., испр.	М.: Флинта: Наука, 2007.	4
Практика усного / письменного перевода	Швачко С.О.	Проблеми синхронного перекладу : навч. посіб.	Вінниця: Вид-во «Фоліант», 2004. – 112 с.	15
	Корунець І. В.	Теорія і практика перекладу (аспектний переклад)	Вінниця: «Нова Книга», 2003.	20
	Корунець І. В.	Вступ до перекладознавства	Вінниця: Нова книга, 2008.	15
	Велединская С. Б.	Курс общей теории перевода: учебное пособие [Электронный ресурс]	Национальный исследовательский Томский политехнический университет. – Томск: Изд-во ТПУ, 2010. – 230 с.	*
	Рецкер Я. И.	Теория перевода и переводческая практика. Очерки лингвистической теории перевода / Дополнения и комментарии Д. И. Ермоловича	М.: «Р. Валент», 2004. – 240 с.	10
	Федоров А.В.	Основы общей теории перевода: лингвистические проблемы : учеб. пособ. – 5-е изд.	М. : Высшая школа, 2002. – 294 с.	10
	Черноватий Л. М., Карабан В. І., Іванко Ю.П., Ліпка І.П.	Переклад англійської юридичної літератури	Вінниця: Нова Книга, 2006	15
	Друга іноземна мова (французька)	Костюк О.Л.	Francais, niveau intermédiaire DELF : підручник	К.: Ірпінь : ВТФ "Перун", 2002. – 224 с.
Матвіїшин В. Г.		Французька мова як друга спеціальність = Le francais comme deuxieme langue : Підручник для	Ів.-Франківськ : Гостинець, 2001. – 304 с.	85

		студентів		
	Chevallier-Wixler D., Duplex D.	Réussir le DALF. Niveaux C1 et C2 : навч. посіб. / D. Chevallier-Wixler, D. Duplex et d'autres.	Didier, 2007. – 239 p.	15
Друга іноземна мова (німецька)	О. І. Власова, Ю. М. Капак, Б. М. Маруневич, М. Р. Ткачівська, Г. М. Шацька.	Тематичний навчально-методичний посібник для студентів 4-5 курсів англійського відділення факультету іноземних мов	Івано-Франківськ: Нова Зоря, 2012 – 320 с.	*
	Турчин М.М., Турчин В.В.	Massenmedien Deutsche Presse	Ів.-Франківськ: Плай, 2002.	50
	Бессмертная Н.В.	Интенсивный курс немецкого языка.	М.: Высш. шк, 1990.	25
	Turtschyn M.M., Turtschyn W.W.	Methodische Hinweise zum richtigen Umgang mit der deutschen Sprache	Iwano-Frankiwnsk, 2008.	59
Друга іноземна мова (китайська)	Задоевко Т.П., Хуан Шуин	Основы китайского языка. Основной курс. 2-е изд. испр.	М.: Главная редакция восточной литературы издательства «Наука», 1986. – 719 с:	*
	Сирко Е.В.	Новый практический курс китайского языка. Учебник.	Beijing Language and Culture University Press. 2006.	*
Країнознавство другої іноземної мови	Михайлова О. Г., Шмиголь Н. В.	Лінгвокраїнознавство франкомовних країн : посібник для студентів вищих навчальних закладів	Вінниця : НОВА КНИГА, 2009.	45
	Люшицька О. Х.	Обличчя Франції : навч. посіб. з країнознавства / Люшицька О. Х., Ружик К. М., Рішар-Запелла Ж.	Запоріжжя : ЗДУ, 1999. – 224 с.	10
	Сваткова Т. Д.	Франція : посіб. з країнознавства / Т. Д. Сваткова, І. В. Ведіна.	К. : Видавець Карпенко В. М., 2008. – 280 с.	15
	Свиридова В. П.	La France = Франция : учеб. пос. по страноведению / Свиридова В. П.	Волгоград : Издательство Волгоградского государственного университета, 2004. – 330 с.	5
	Євгененко Д.А., Кучинський Б.В., Білоус О.М., Воронкова Н.Р.	Лінгвокраїнознавство німецьких країн: посібник	Вінниця: Нова книга, 2008. – 416 с.	15
	Гінка Б.І., Зінь Р.М.	Was ist Deutsch? Stereotype und Realität. Reader zur Landeskunde. «Типово німецьке»: стереотипи та реальність.	Тернопіль: Навчальна книга – Богдан, 2004. – 368 с.	30

		Навчальний посібник з лінгвокраїнознавства. – 2-е вид., випр. і доп.		
	Лозенко І.	Країнознавство. Німецькомовні країни	Вінниця : Нова книга, 2013. – 208 с.	2
	Кудіна О.	Країни, де говорять німецькою: навчальний посібник з лінгвокраїнознавства	Вінниця Нова книга, 2002. – 344 с.	1
	-	Tatsachen über Deutschland, Presse - und Informationsamt der Bundesregierung.	Frankfurt / Main: Societäts – Verlag, 1998. – 443 s.	1
Основи художнього перекладу	Солодуб Ю.П.	Теория и практика художественного перевода перевода	М.: Издательский центр «Академия», 2005	3
	Міщенко Л. А.	Посібник з художнього перекладу до курсу "Теорія і практика перекладу.	Вінниця, Нова книга, 2003. – 176 с.	10
	Бархударов Л. С.	Язык и перевод: Вопросы общей и частной теории перевода [Текст]. – 2-е изд.	М. :Изд-во ЛКИ,2008. – 240 с.	5
	Коптілов В. В.	Теорія і практика перекладу	К.: Юніверс, 2003. – 280 с.	15
	За редакцією А. Є. Нямцу	Основи перекладознавства: Навчальний посібник	Чернівці: Рута, 2008. – 312с.	10
	Стріха М. В.	Український художній переклад: Між літературою і націтворенням	К.: Факт, 2006. – 342 с.	10
Комунікативні стратегії	Kulchytska O.	Living Language / 2nd ed.	Ivano-Frankivsk: HAIP, 2015. – 152 р.	50
	Абрамович С.Д., Чикарьова М.В.	Мовленнєва комунікація	К., 2004.	7
	Бацевич Ф. С.	Основи комунікативної лінгвістики	К.: Академія, 2004.	10
	Дейк ван Т. А.	Язык. Познание. Коммуникация	М.: Прогресс, 1989.	5
	Манакін В. М.	Мова і міжкультурна комунікація : навч. посіб. / В. М. ана кін.	К. : «Академія», 2012. – 288 с.	5
	Сахарчук Л. І.	Методологія комунікативних досліджень	Івано-Франківськ: Плай, 2006. – 214 с.	5
	Селіванова О. О.	Основи теорії мовної комунікації : підруч. / О. О. Селіванова.	Черкаси: Чабаненко Ю. А., 2011. – 350 с.	5

Основи корпусної лінгвістики	O’Keeffe A., McCarthy M., Carter R.	From Corpus to Classroom: Language Use and Language Teaching	Cambridge: CUP, 2007. – 315 p.	*
	Bennett G. R.	Using Corpora in the Language Learning Classroom: Corpus Linguistics for Teachers	Michigan: ELT, 2010.	*
	Wynne M.	Developing Linguistic Corpora: A Guide to Good Practice	Oxford: AHDS, 2005. – 108p.	*
	McEnery T., Wilson A.	Corpus Linguistics: An Introduction	Edinburgh: EUP, 2001. – 235 p.	*
	Garside R., Leech G., McEnery T.	Corpus Annotation: Linguistic Information from Computer Text Corpora	New York: Routledge, 2013. – 281 p.	*

** Для електронних книг не зазначається

Ректор

І. Є. Цепенда

3. Перелік фахових періодичних видань

Назва журналу	Роки
Англійська мова та література	2003-2015
Вестник ЛУ: история, язык, литература	1986-1995
Вестник Московского университета: лингвистика и межкультурная коммуникация	2000-2002, 2007-2013, 2015 (електронне видання.)
Вестник МУ: филология	1967-1971, 1973-1990, 1992-2013
Вісник КНУ ім. Т. Г. Шевченка: іноземна філологія	2001-2007
Вопросы филологии	1999-2015
Вопросы языкознания	1952-1972, 1999-2001, 2003, 2006- 2016
Всесвіт	1975-2015, 2017-2018
Зарубіжна література в школах України	2005-2016
Зарубіжна література в школі	2005-2015
Известия РАН: серия литературы и языка	1993-2012
Иностранная литература	1969-1994, 2000-2017
Иностранные языки в школе	1957-1968, 1971, 1973-1975, 1977-1994
Іноземні мови	1995-2015
Іноземні мови в навчальних закладах	2003-2011
Іноземні мови. Зарубіжна література. Методика	2004-2012
Мовознавство	1967-2016, 2017; 2018
Филологические науки	1959, 1963-1995, 1997-1998, 2000-2011

Ректор

І. Є. Цепенда